

libre de albarans de la Zaula
de la obra del bienni de .1599. y.
1601 : ~ .



+

Libre de Albarans dela obra del
 Bienny que comenca lo pmer de maig
 1599 y acabara lo darrer de Abril
 de 1601

Dates del librater	1
Dates de censos censals y salaris	34
Dates de sagristans y mayors	23
Dates del Ardiaha de pla	30
Dates de constancia porros	32
Dates de m ^o Pere Xirau	34
Dates de Luyx gonsales	35
Dates de Monserrat Colom	35
Dates del Candaler de sira	36
Dates del fuster	38
Dates del mestre de cases	42
Dates del pparter	52
Dates del cordu	54
Dates extraordinaries	57

ⁱ
Dates de libreria
Jo Simon libreria confesador rebut dels
obres menors de la seu de Barcelona donant real y son p
lo preu de fons llibres de paper blanc de forma de full
y lo preu llibre blanc de forma de mig full fons dos p
continuar les llicencies de sposalles y laltre p continuar
les rebudes y dates de dita aula y laltre p continuar la
reparacio dels cases de prin y laltre p continuar les
tes y rebudes de dita aula y donar los comptes del bien
^{vint.} vi y lo preu llibre blanc y son p son xpi laltre
fes lo preu llibre de ma mia xpiia fet vuy a 25
de abril 1599. 162

⁺
Jo Joan Simon libreria atorch aver rebut de
Joan miquel Caudels y Salvador Coronado obres me
nos de la seu de Barcelona deu lous durs 10 l
y son per un llibre blanc de quatre mans de
tot lo full paper comu lo qual fes fet per lo
arxiu de dalt y per orde del Sr Canonge Baldo
arxiu per lo Sr fons lo preu de ma xpiia
a 28 de may de 1599. 10 l

vint

yo ra fet vires li bre textu
rebut dels obres menos de la seu
nou real y so per lo religat lo
li bre delis possets del cor dedira
seu y per ser lo ver sos la pre set
de ma mia viu a lo pir mer de
agost de l'any 1599

#xxviii

yo francis hamper librer consey
ader rebut dels obres menos fet lous
y son y posant a los ados lous del
cor y adobar los y apode santos y ppe
api l'adonitat fet lo pnt al l'any de
ma mia xpi a duy a lo de agost 1599
duh

#79

jo. miguel. maniscal. librerer rebut dels
obres menos de la seu set fous d'el y son
per posar vns Gaffeto en vn saltiri de cor
de pergamini edita Iglesia y per la Verity
fa lo pnt a l'aca de ma mia propina duy
a zo de a bill 1600

#viii

yo ra fet vires li bre textu rebut
dels obres menos de la seu vit sos
per lo ppeu dos li bres balans p mas
y pre gami fet duy a 9 de octubre
1600

#xii

2
pnt demi Pere Baro y benefici
ciat rebut mº Raphael vires libra
ter nou real y son p lo pnt de lli
bre afet blanch de paper mitja p lo
vint any pnt y p orde del mº Canonge
Boldo y p lo ver deualutat sua fons
lo pnt al bara y firmat de l'ama pro
pia duy als 15 de març 1601
yo ra fet vires loe lo soberdit

#xxviii

yo Agost Valldepoet scriuent en lo
capitol tmed rebut p m^e Saluador coll
nos y sonia del R^e capitol deu foub
y son p lo salari tocant adit nos per
la visura feta dela casa q dorenia lo
luis Pau Bernhomea canonge de
y glena, ala qual ha succedit lo R^e
S^e m^e Bernhomea salera canonge de dria
deu, y fab lo pnt de ma mia duy

@ 17. de juny 1599

jo myhel brunet com anda
dor de santa aulazja tunc
zabut dell obzel manos do
lasen tres lluzes y son per
mon salaz y paga de mon
ofisi de andador que han
apaga defant joan de gny
del present any y mas
tunc zabut vn ducat por
nazaz alouney badejo
zel de la oflesia. seneca
jaron per la ynou da
del rei fce vn any ne
jerey de jan 7 599 -

4 # 49

Jo mossrat l'anyo cauyie ciutada de
 barç y en dit nom proc fublicita m^o
 felix planella proc de es pabor dies de
 l'any de barç y del R^o capitol de dita seu
 de barç com consta de dita procura en x
 ver de m^o saluagor col not public de barç
 y de dit capitol als 29 de desembre de
 1898 y de dita mia substitucio en poder
 de dit not als 5 de juny 1899 en dit
 nom l'ine rebut dels sobres menors de
 dita seu de barç coranta sous y son per
 vna pengio de sengal que dita obra
 fa y respon quiscun any ala paboria
 del mes de juny de dita seu en lo mes
 de octubre y son pla paga y albaio
 de dit mes proo pasat de 1898 y
 per lo verne faglo ont albaio de ma
 ma mia proo dit l'anyo vuy als
 xxij de juliol de 1899

Jo luis ferras y belia tind rebut dels
 vint obrers menors e m^o salari y
 e ajuda de costa plo ora de sant
 Joan de juny propassat vint reals
 fet de ma mia vuy a 23 de juliol ijth
 1899

Ja Gaspar Roy canonse de la seu d. bar.
 tunc rebut dels obrers menors d. la seu d.
 barç nou l'ine y son pla salari tanc
 dita obra p. salari d. la l. p. m. la
 qual f. barç l. barç p. l. barç p. l. barç
 d. p. d. o m. o n. d. m. o n. f. r. a. b. l. e. s.
 qual f. barç l. barç p. l. barç p. l. barç
 p. l. barç p. l. barç p. l. barç p. l. barç
 1899.

Jo fadange de l'anyo canonse
 i protector dels egglors de
 gata de grana tri rebut dels
 obrers menors de la taula vint
 vint l'ine l'ine die 25 #
 p. l. barç p. l. barç p. l. barç p. l. barç
 de l'anyo propassat p. l'ouerfas
 lo present vuy a 14 de agost 25 #
 1899

viii. ff

Jo Joan perdon des puig
 com a procurador jurat del
 senyor herpim de cardona de
 ngel en barcelona demeritat pe
 leuador jurat del magnific
 senyor leandro de cardona de p
 com obtinent lo benefici segon de
 santa catarina en la iglesia de
 sant gera de les puellas usant per
 for dat com de la precura contra
 onas alre usament per engoder
 de in gera pau pastor notari pu
 blic de barcelona a 12 de juber
 de 1599 de la suplicacio engoder
 de dit notari a 30 de agost de
 dit any 1599 en dit nom vine
 rebut dels obrers menors de l'ee
 u de barcelona vint e cinc lliures
 son per una pensio de censual
 que dita obra fa adit benefici
 per la paga caygada ala festa
 de sant Joan de jany per pagar per
 vi a 15 de octubre de 1599 254

vlt

esta enbezar com yo fare hieroni libra
 comitral del moze de santa catarina
 y procurador de mi migt andreu com
 consta engoder de mi salvador mas
 vii moze de dany a 20 de jerna 1597. he
 rebut del doctor f m migt lindes y
 salvador coramina gremores bene
 ficiat y otros monos dela condeburg
 vint y cinco lliures de p b t y
 son p vntesal vna pensio de son
 sal caygada en la festa de sant Joan
 de jany propasat q dita obra fa y per
 sta aimon principal com a beneficiat
 del benefici prima de santa barbara
 en la moze de sant pere de les puellas
 fundat y p saleritar faglo pnt
 a 22 de octubre 1599

xxvii

Jo hui ferra y lita aind rebue del
 sors obrers menors vint y cinc
 lliures y ten p mo salari de 502
 nar loque y p lo fersal me fo
 la faula de la obra en webrey
 p la paga del pnt any fet de mania
 buy a 3 de noere 1599

xxviii

no saltos miquel jo. boldo y
joan cafont canonge y orhivary
diciors confesam aver rebut
dels obres menors sobre scrits vint
vint lliures y fins son y son per
lo salari de dit offici y per lo
pago de nadal del pnt any fe
de ma demi jo. cafont miquel
vint de desembre 1599 — 1 ll 5 p

vint Tine rebu jo paulo pla conde
y alno dels obres majors quare
lliures deu fins dels dits obres me
nors y son per lo pago de nadal
del any 1600. fir de ma
propria a dia 27 de desembre
1599 — 4 ll 10 p

vint Jo mo ferrat roquer y salta
canonge ting rebut de dit obres
altres dels obres majors ~~te~~ quatre
lliures y deu fins en paga del
nadal del any 1600 — 1 ll 10 p

8
Jo pero de collants sindic
del reuerent capitol digne
cut del de nos abas menors
vint = deureals y lo salari del nadal 1600
y lo nas del sindicat fet en
a 29 de desembre 1600 1 ll 8
jo mester miquel beure
anda doz defanta aula
2 ja abox anes sabut de
vint 22 of dices y son per lo
lany dels obres majors y
son per lo tor me dona
dal prap pagat fer m
asit de janes 1600 1 ll 8

vint Jo Juyph ferralta confes
aver rebut dels obres me
nors de la feu de bar^{ra} fins
cin xij y son per la terfaca
guda lo primer de feuer pro
pagat y per lauxat fat lo
pre fins ab barra de ma mia
pro xi a dia de feuer de 1600
v ll 10

To Mai ferra y b la tñich rebus
 delh sots obrers menors dos lluites
 vint les quals son p ajuda de cotn de
 onon salari y pla paga de Ma-
 das propassat fet de ma ma tñuy
 a 31 de Jener 1609 — ii th

Jo bartholomeu Serra manjo dela seu
atoech auer rebue dels obres menos
vuyt sous los quals son p lo espolsar
y tenir en custodia la tanta dela
obra dita cantitat q vn porcell y
q ser lo ver fas lo pñe de ma mia
vuy ha 21 de febrer 1600—

*Josauame A
Vr. Francisco Vincente Presen-
tado en el Hospital General de la Santa Trinidad y
lugar en la Cathedral de Barcelona
en el Año 1600 confieso haber recibi-
do de los Obispos menores la cantidad
de veinte libras para que se lea
apagada dicho Obispo y por ser aspi.
fice el presente de mi mano propia
a 17. de Abril 1600. fr. Francisco Vmjt
Vincente.*

y Salvador fayo el promotor de la
 pab.^a de junio de la m^a d^a
 con el poder de m.
 Salvador y uno de bar.^a p.
 de enero 1600. t^{ra} de bus de la
 s^{ra} Joan M^{ta} Llandes y Sal.
 corromines otros mentes que
 v^{ra} rante s^{ra} d^a 249 y son
 per.^o de censal fa dita obra
 a dita pab.^a y per la paga de
 d^a 1599 y lo verfa el m^o
 Oro de abril 1600. 249.
 El m^o d^a Salor fayo el p.
 de la pabondria de julio 1600
 apallu poder de m.^o Coll
 de febrer 1600 t^{ra} de
 de bus de la d^a s^{ra} Joan M^{ta}
 Llandes y Sal.^a Corromines sin
 guarita son d^a 249 y son
 per.^o de censal fa dita obra a dita
 pab.^a y per la paga de la
 noda de 1599 y 1600 a. julio.

per any y per lo ves facta de
ma mia obra de abril 1600. 21107

Jo Joachim palau canonge y protector de la
capella de s^{ta} Eulalia dela seu de bar.^{ce} em
dit nom he rebut dels D^{ns} m^{rs} miguel lau
des y m^r Salvador coronades obrers menors
dela p^{te} d^{ra} Galeria trenta tres lliures y tres
sous dit 33. 4. 03 q y son per diverses res-
portions fa dela taula dela obra ha dita ca-
pella en diversos terminis y d^{ta} cantitat
es p^{er} lo primer any de mor bieney y lo
ves facta lo p^{te} de ma mia propria paga
a 21. de Abril de 1600. 334126

Jo fadavic de sarria canonge
y protector dels es colans de la
ta de grana tinc rebut dels
obres menors vint y tres lliures
y son y conada propasat fet
vuy a dos de may 1600. 254 1

vist

Jo paulo Pla canonge
de bar.^{ce} y altre dels obrers
maiors tinc rebut dels
d^{ra} obra menors de
dita iglesia quatre lliures
y dela p^{te} conpons y son
p^{er} la paga caiguda vuy
dia del Joan de juny
any 1600. 44108

vist

Jo Salvador coll not y suma
del D^{ns} m^r capel he rebut dels
d^{ra} senors obrers menors l^{rs}
tres y la paga del Sr. Joan
any 1600. fer de may
a 23. de juny 1600. 44108

Jo miguel sarria p^{er} benefici
en la iglesia de s^{ta} Pere y proeu
ador de la D^{ra} D^{ra} D^{ra} y comunitat
de dita iglesia cometa en poder
de m^r Joan Pateja not y de bar.^{ce}
6. de febrer 1597. y 21. de juny 1597.
en dit nom y per raxons fa la obra
alo dita comunitat confes auer

rebut dels obres menors de la dita
quatre lliures y deu sous dic 4 # 10 #
y son per dot de menors carques a nodal
de 1599. y nodal 1600 a cada dos
lliures y cinquena per any fet de ma
nio a 23 de juny 1600 4 # 10 #

jo unguet brumet audador de
fines aulaja que sabue dels
obres menors per la dita uniu
salari de en da dos jermanes
de sant joan de oven del
presono a la dita lliures
per viuy vt jera de con
1600

que de barthomeu serra monje ha rebue
pera sola vaser de la seu quatre lliures
y lo salari de donar amengas als ocells
y setta reals de la enramada de la
festa de s. pera mes prop pasada y vn
real y las cola y penjar la rama que
tot pren suma de finch lliures y
catorsa sous dich 14 # 5 # 14 # y
ser lo ver fas fer lo pnt de ma del
dit barthomeu serra viuy ha 30 de
juny 1600 Joxera sola firmo
Lo sobra dit

11
perera de collandis sin
du del revent capital con
seguer rebut dels sants
obres menys lo salari del sin
dicat del Sant quia del
any 1600 fit in al primer
de juliol 1600 1 # 10 #

nosaltres Bernat olivea y migt joan
bodo canoges y Arximes mayors con
fessa aucter rebut dels obres menors
sobresentunt y uns sous 750 # la
salari de s. al 7 # la paga de s. joan
81600 # fet de per de ma. sobre dit ms
olivea viuy 7 de juliol 1600

Jo Joan Prey canoges y sacrista
y prore de la dita
major en dit nom y me rebar dit
obres menors y per la dita lliures y sous
per tanta ne respon de la dita obra
obra als obres menors de la dita
degrana y per la paga de s. joan
prop passet y per lo ver fas fer
de ma propria viuy a 23 de juliol 1600. xxv # 4

[illegible]

95 Jo Pere sallent preuere y bone
 ficiat de canetas barba en la
 iglesia de las puellos de s.^e per fer
 dat endit nom tinc rehat d'el
 hobres menes dela sen de burg.
 vint y fine lliure de 25 de
 y son per son l'ant quantitat
 me fa d'elr taula y se fenzat
 com oller mint dit blanchi y p
 capaga de st juan de jany y as
 pafat co ansta de m. e. l'ollio
 y p. l'afin en m. d. de b. nat y m.
 vore noy de jany a vint y fete
 de pulsat mit y fine sen horanta
 ghou y per la una fogli qnt
 alba de me mit y p. p. a
 cony a 16 de agost 1606.

Joan Josephim despaix com a
precursor del senyor heronim
de cardona beneficiat del bene-
fici de la colla i invocacio del beneficia-
segon de santa catarina en la
esglesia parroquial de sant pere
de les puelles i mitunt fundat
com conta de ma precara en-
proder de m. gercan gestio-
tari public de barcelona a
vint ja de mars del present
any en dit nom i ne rebut
dels obres manos de la ciu de
barcelona vint seime lliures de
rst q. i son per una penya de
censal que dit benefici reb sa-
la paula de la obra i son per la
paga de sant juan de jany prop
pesat fel vny a 16 de setembre
de 1600

No Antide Semel p. pluribus ma
joribus Americis & Comandante
apt. seu conditio. n. n. n. n. n. n.
m. n. n. n. n. n. n. n. n. n. n.
Comandante de n. n. n. n. n. n.
seu cent. n. n. n. n. n. n. n. n.
sog. n. n. n. n. n. n. n. n. n.

ne rep^{ta} la dita obra als p^{tes}
aniversaris f. pengions de
senyal als quersos senyal^{ts} en
tots els f. tot vn any lo qual
ha començat. lo primer de
març 1599. i s'ha de acabar
de abril 1600. i s'ha de fer lo
present de ma p^{ria} vista 28.
de setembre 1600. ————— (xxxviii) 69

Jo Antoni seguer canonge de dita
seu llocbut del s.^{or} homes men
os vintisinch milles ditzells
yson las pagan per luis farra
y vila organista de dita seu y
adit per lo salari del lloga y ter
me de novembre del present mes
fet de ma mia vuy als 10. de No
embre 1600. xxbll

Joan Antoni de la marta Basel
de la feu de Barcelona atore
over rebut del senor nobre
menos onse sous d' x 12
son & lo alon pagar de la
primero llo del lector
int lo font lre de octubre
de 1600 & lo ver fa
lo pnt & int mra vuy
a h4 de noenbre 1600
dic

Die
Yo Salvador fago el presente de
La pab.^a de Juny se aparto
de idem Salvador coll noy Coj
de febrer 1600 tinte sobre de lts.
vint. Algl Juaⁿ Maudery Salvador
Coromines obres manas quo
ranta son de dho dho y son perles
vsones e altra albaria paga
de octubre 1600 por lo ver fac
lo por dho ma nra Coxix de
noe 1600

~~2/15~~

Jo gough ^{don} ~~don~~ alta p^{re}sentave aues
rebut dell obay me nos de la
sen de bar^{na} com a bene fuit
dels bene fuit de st. jacob en lo
capitol de l'ofue de bar^{na} deu
Aluxy soy s^{ir}ish Aluxy per
festa coij guby l'oprimen de
~~Aluxy~~ ^{mag} l'oprimen de j^ore del
any 1600 i per la ueritat soy
l'oprimen al bar^{na} de manua
propia viuy l'oprimen de x^ore de
aluy 1600 ————— xff

Nosaltres Michel baldó y don
Henrich de paguera canonges
y arxiuers majors aué rebut dels
obres manors una lliura y sine
sous y son per lo salari del ar
xiu de nadal. 1601. y per la ue
ritat fas lo present de mania
y don Henrich de paguera al
tre dels arxiuers

Jo Bernat Olivera canonge y altre dels obres
majors que rebut dels dits obres menors
de la freguesia quatre lliures y deuysens
comptas y so f. la paga Capguda en lo
radal qe vinent y f. Co via f. so pnt
desmancha buy a vint de decembre mil
seiscents sis cents

Jo Saluador Coll not de bar.^a y suma
del R.^{ne} capitol he rebut dels dits obrers
menors Smith llos p masalari ordinar y
p lo nadal. 1601 fer de ma y pcia
a. 21. de dizeembre 1600

Present de my Salvador coll not^o de
Gonz^a ha rebu^t mql^{te} buenet^{ad}ador
dela gloriosa Sta^a Enlarna tres lras dls
m^{te} p^{te} p son salari ordinari pper lo
paga del nadal. 1601. f^o a 21. de
dizembre 1600

es fuez lo de non die de
manija my b^{te} buenet^{ad}

cro pera de volca ntes ginde
die del senyent capitol
dit na con ty a uer rebu
vist dels Senyals obres menors lo q
Carí del d'indiant que lo de
Guras del nadal del 1600
i 21 de desembre 1600

ip Paulo Pla Canonge y altre
dels obres menors vine rebu
dels senyals ipan laudes y
vist. saluador corominas obres me
gues quare lures deu puy y
yon p la paga del nadal pre
sent de ibei y p lo ver fas la
present albará de ma pro
pria a 23 de Desembre
1600

Jo Joan Prats de bigues canonge y sa
Nexista major y protector dels escoles
de grana en diu nom em rebu
dels sacerdots menors m. maguel
laudes y saluador corominas em
rebu vine y fust lures y paper

15
La mija anyada del que responla
trata de la obra a dita almsimha
vist y per la mija anyada de na
del prop passat fa de ma mia voy
a 3 de Janer 1601

Jo miquel barriera pta beneficiat en
sta esglia de s. Pere y procurador dels
p. Domes y comunitat de dita esglia
consta en poder de m. Joan Pareja not
de barf a 11 de Janer 1599. endit nom
vist confes auer rebu dels s. miquel lau
des y saluador corominas obres menors
quanta y sine sous die 2 t s p y son per
responso de morobocins fa la obra
adita comunitat quiscun any y son
per lo nadal prop passat fet de mo
prio a 4 de Janer 1601

Jo Antoni seques Canonge de la dita
scu Pare duc de la. laudes y saluador
corominas obres menors dos
lures die 2 t s y son las me
pagan per lo salari q temia dore
vist bre lures forma horgamus ta
per la paga de nadal y per
ses lauentat far lo present al
bara a 9 de Janer 1601

Jo Juerme n'abot (santoge y Chaxitater dela
 seu de barg. sonfy hauer rebut del senyo
 Jua iniquel landy y de saluador corominy
 preney y hobey menos dela seu de
 barg. Sexanta buyt liury en son
 ysis. y so ly me pagan per lo que ryo
 la taula dela hobra - ala chaxitat.
 so y cada any - ab diuersos temps.

vint

34th 9 - soy de sensal. en maig.

7th 16th 5 - en octubre. 6th 12th 2 - en may

8th 4 - per audisio de cote 2th 12th 2 y lo
 que ryo al benefici de Sta Margareta

7th 16th 4 - per lo b. de s. sepulcre 1th 16th 4 -

que tots dits sis parts prene dita

suma de 34th 9 y so per lo paga
 de dos anys de maig 1599. fins tot
 abril. 1601. fet de ma propria a.

19. de feur. 1601 68th 1th 6

Jo Joachim Palau cononge y protector dela
 capella de Sta. Eulalia he rebut dels D^{ns}
 m^o miquel Caudes y saluador corominas
 obres menors dela p^{re} Jylenea trenta
 tres liures y tretse sous y son p^{er} les
 respontions fa dita taula ha dita ad vint
 ministratio y son p^{er} lo segon any de
 mor bienni y p^{er} lo ver fins lo p^{re} de
 ma mia propria vuy a 27. de fe
 brer de 1601

33th 12th 9

Jo Domingo paig preuera tenint
 lo carce dela portaria de las clauetes
 finch rebut de mo juan miquel
 Caudes y saluador corominas obres
 menos la summa de finch liuras
 quatra sous y ^{quatre} ~~tres~~ son p^{er} lo felaride
 on any y ^{mes} ~~mes~~ ^{mes} ~~mes~~ que han finit so
 esto any a setja de mars prop passat
 y p^{er} un mes y ~~setja~~ ^{mes} ~~mes~~ ^{mes} ~~mes~~ tot
 lo present mes de abril fet vuy a
 quatra de abril 1601

vint

v^o 11 xij 17

Jo Antid. Genus f. p. l. u. a. r. i. t. a. t. e. s. q. u. i. b. u. s.
 Joa majori de l. s. p. r. i. n. c. i. p. i. s.
 Comens de la seu de l. s. p. r. i. n. c. i. p. i. s.
 q. i. t. n. o. p. u. e. b. u. t. d. e. l. s. p. r. i. n. c. i. p. i. s.
 Joa m. i. g. t. d. a. n. d. e. s. i. s. a. l. u. s.
 Joa Comens de l. s. p. r. i. n. c. i. p. i. s.
 m. e. n. s. d. e. l. a. s. e. i. t. a. s. e. u. c. e. n. t.
 t. r. e. n. t. a. v. i. g. t. n. u. n. d. s. i. n. g.
 s. i. n. g. s. i. j. 1384 s. 9 l. i. s. p. l. a. t. e. s.
 m. e. x. p. o. s. i. t. a. s. a. f. m. i. n. i. s. t. r. a.
 t. i. s. d. e. l. a. o. b. i. t. a. s. e. i. t. a. s. e. u. c. e. n. t.
 x. i. t. s. f. r. a. n. c. i. s. p. r. i. n. c. i. p. i. s.
 a. b. o. i. u. s. s. o. s. p. a. r. t. i. s. i. s. t. a.
 m. e. n. s. i. s. o. b. i. t. e. s. 1384 s. 9
 f. t. o. t. v. r. a. n. s. s. o. e. b. d. e.
 p. r. i. m. e. n. s. m. a. i. g. 600 f. i. n. g.
 C. o. d. e. n. s. d. e. f. f. i. l. i. b. o. i. s.
 C. o. d. e. n. s. d. e. f. f. i. l. i. b. o. i. s.
 p. r. i. n. c. i. p. i. s. d. e. f. f. i. l. i. b. o. i. s.
 s. i. n. g.
 C. o. d. e. n. s. d. e. f. f. i. l. i. b. o. i. s.



Dades de canestans y moros

vist

Nosaltres valenti Texidor y Bartomeu =
 men manysa monys tenim rebu
 quatre sous dels senyors obres menors per
 los tots del universitat dels animes p
 lo mes de novembre prop passat for per
 valenti Texidor vija. g. de juny 1599.

vist

Men tenim rebu quatre sous dels obres me
 nors p. los tots del universitat dels anes p lo
 mes de December passat celebra vija. 21
 de juny 1599 for per valenti Texidor per
 in dia juny

Nosaltres valenti Texidor y Bartomeu =
 manysa monys tenim rebu dels senyors
 obres menors sus llurs terres sous du 64
 138 y son eses sine llurs p sent tots
 dels campana del thamor vnsong cada
 vegades com esta ordenat p lo d. capítol
 y los tresors tierra tres sous son p nostre
 talari de llurs y poses la tione de los
 llurs tot l'any y p lo ver los tenim al
 can for lo p. jo valenti Texidor
 vija al p. de juny 1599. son dit tots
 del thamor des dels vija for al dia de
 s. pere prop passat.

vj # xij

vint

Mes tenim rebu quatre sous dels senyors
obres menors p los tochs del aniversari de
les animas celebrat vuy dia p m p l m
de janer prop passat fer p m valent
tenidor vuy a 7 de juliol 1599.

46

vint

Mes tenim rebu quatre sous dels
senyors obres menors p los tochs del ani-
versari de les animas celebrat vuy dia
ha 23 de agost y lo mes de febrer prop
passat fer p m barthomeu serra vuy
ha 23 de agost 1599.

48

vint

Mes tenim rebu p lo aniversari dels ani-
mas p l m de may prop passat quare sous
celebrat vuy al p de setembre 1599.

49

60.

vint

Mes tenim rebu ses sous p los tochs del
patronat sa pira celebrat vuy dia p m
fer p m valent tenidor al 2 de setembre
1599.

72

vint

y mes tenim rebu p los tochs del ani-
versari celebrat vuy dia p m quare sous y p
lo mes de abril prop passat fer p m valent
tenidor vuy al p de octubre 1599.

41

vint

Mes tenim rebu p los tochs del aniversari
de les animas celebrat vuy dia p m
quatre sous y p l m de may prop passat
fer p m valent tenidor vuy al 19 de octu-
bre de 1599.

117

60.

vint

Mes tenim rebu ses sous p los tochs del ani-
versari del patronat sa pira celebrat vuy dia
p m fer p m valent tenidor vuy al 26 del
mes de octubre 1599.

70

vint

Mes tenim rebu dels p d m obres menors d m
y quare reals die duat l m vuy ses sous y
son p los tochs del dia del mort se fan p l m
animas y p l m ver quels tenim rebu f m
lo p m albar p valent tenidor al 12 del
mes de vuy a 3 de novembre 1599.

117

vint

Mes tenim rebu p lo aniversari de les animas
celebrat vuy dia p m quare sous y p l m de may
prop passat fer p m valent tenidor vuy al 15 de no-
embre 1599.

40

vint

Mes tenim rebu p los tochs del aniversari de les
animas quare sous celebrat vuy dia p m p l m
mes de juliol prop passat fer p m valent teni-
dor vuy a 17 de desembre 1599.

41

Notable Valenti Tander y Bartomeu
 Serra monjo teneu ubuy del senyor o-
 brer menor deu llinys onze sous y son lly-
 cel llinys son p nostres salaris descambiar
 la ggleia p excombras y per pagar agoran
 es pignes y per carbons ensenys y les re-
 tans tes llinys onze sous son p setanta y o-
 troch del Thomas des de p. pera fonsat Dio-
 de vey del pñr any de son del saloniador
 a quinze de dezembre prop pasat y per
 lo ver quib tme ubuy me fet lo pre-
 albari fets on valenti Tander vey al
 xi de janer any 1600.

Mus terum ubi sex fons 480 per hertford
get amicus dicitur. parvum hunc solum ubi
has vij diu per fons per vij valentij. Tunc
vixit 17 de Janu 1600.

mes tenon ubi quate pons p la tache ad
universitat de les animas celebrat vij a 24
de janyer 1600 y es pels mes de Agost prop
passat iher p m valenti Lixdor p m m d m
y anij

y me temo rebur por los todos del amonestar
delos animos celebrar vj dia pñr quate son
yes por lo mas de se de bu prop patale ser per
un valenij Texidor vjo 4 de febrer 1600.

[illegible]

mes tenim rebur quare fons per los
del aniversari de les animas celebrat vuy
dia que per lo mes de novembre prapassar
feyt per mi carhamed ferra monyo. Vuy ha
12 de Juny 1600.

Nosaltres Valerri Texidor q.^a y Bartho-
meu Serro monjos tenim a sur dels juy-
ols mes menors en llinier y en ronc de 6 1688
y son les quatre llinies traze jorns per
vuytant per cada un d'ells. Vuytant de
dia de rajs fins a st Pere prop pasar y
los restans trenta tres jorns junques a go-
sar y llevar la traxera dels lliners en
lany y per lo per los temen rubens foy
lo present alhora Jo Valerri Texidor
Vuy a 4 quate de Juliol 1600.

Unjoh quate de Julho 1600.

Y mes tenim rebuts quatre sous y los tochs del
aniversari de les animas quatre sous
celebrat vuy dia pnt y es p lomesse
Abril proppassat fet vuy ha 2 de
octubre 1600 fet p mi barthomea
ferra

vint

vint

Y mes tenim rebuts quatre sous y los tochs del
aniversari de les animas quatre sous
celebrat vuy dia pnt y es p lomesse
Abril proppassat fet vuy ha 2 de
octubre 1600 fet p mi barthomea
ferra

vint

tt iij

Y mes tenim rebuts quatre sous y los tochs del
aniversari de les animas quatre sous
celebrat vuy dia pnt y es p lomesse
Abril proppassat fet vuy ha 2 de
octubre 1600 fet p mi barthomea
ferra

vint

vij

Y mes tenim rebuts quatre sous y los tochs del
aniversari de les animas quatre sous
celebrat vuy dia pnt y es p lomesse
Abril proppassat fet vuy ha 2 de
octubre 1600 fet p mi barthomea
ferra

vint

y # viij

Y mes tenim rebuts quatre sous y los tochs del
aniversari de les animas quatre sous
celebrat vuy dia pnt y es p lomesse
Abril proppassat fet vuy ha 2 de
octubre 1600 fet p mi barthomea
ferra

vint

tt iij

Y mes tenim rebuts quatre sous y los tochs del
aniversari de les animas quatre sous
celebrat vuy dia pnt y es p lomesse
Abril proppassat fet vuy ha 2 de
octubre 1600 fet p mi barthomea
ferra

vint

vint

Y mes tenim rebuts quatre sous y los tochs del
aniversari de les animas quatre sous
celebrat vuy dia pnt y es p lomesse
Abril proppassat fet vuy ha 2 de
octubre 1600 fet p mi barthomea
ferra

vint

tt iij

Y mes tenim rebuts quatre sous y los tochs del
aniversari de les animas quatre sous
celebrat vuy dia pnt y es p lomesse
Abril proppassat fet vuy ha 2 de
octubre 1600 fet p mi barthomea
ferra

vint

vint

Y mes tenim rebuts quatre sous y los tochs del
aniversari de les animas quatre sous
celebrat vuy dia pnt y es p lomesse
Abril proppassat fet vuy ha 2 de
octubre 1600 fet p mi barthomea
ferra

vint

tt iij

vint

Y mes tenim rebuts quatre sous y los tochs del
aniversari de les animas quatre sous
celebrat vuy dia pnt y es p lomesse
Abril proppassat fet vuy ha 2 de
octubre 1600 fet p mi barthomea
ferra

vint

ma tenim rebuts set sous plos tochs
del aniversari del patriarca sepera
celebrat vuy dia pnt y es p lomes de
setembre prop passat fet per mi valenti
texidor vuy al 18 de febrer 1600.

7 9

vint

ma tenim rebuts quatre sous plos
tochs del aniversari deles animas
celebrat vuy dia pnt y es p lomes de
febrer prop passat fet per mi valenti
texidor vuy al 18 de febrer 1600.

7 9

vint

ma tenim rebuts quatre sous plos
tochs del aniversari deles animas
celebrat vuy dia pnt y es p lomes de
febrer prop passat fet per mi bartho-
meu serra vuy als 24 de jener de
1601.

4 9

viu

vint

ma tenim rebuts quatre sous plos
tochs del aniversari deles animas
celebrat vuy dia pnt y es p lomes de
agost prop passat fet per mi valenti
texidor vuy al 6 de febrer 1601.

4 9

vint

ma tenim rebuts set sous plos tochs
del aniversari del patriarca sepera
celebrat vuy dia pnt y es p lomes de
febrer prop passat fet per mi bartho-
meu serra monjo vuy ha 17 de
febrer 1601.

7 9

tt

vint

ma tenim rebuts Jo barthomeu serra y valen-
ti texidor monjos tres lliures y sinch
sous dich tres lliures y sinch sous y
son p los tochs del tomas ses tocat
des del dia de s^t pere de lany 1600
fins al dia dels reys de 1601 y plo
ver fas lo pnt de ma mia propia
vuy als 18 de febrer 1601.

iii tt v. 9

vint

ma tenim rebuts Jo barthomeu serra y
valenti texidor monjos set lliures
dich 7 tt & les quals son p lo selari
del escombrar y posar aygua a les pi-
ques y escombres y carbo p los ense-
ces y dit selari es cagut ha 15
de de hembra mes prop passat y
plo ver fas lo pnt de ma mia
vuy ha 19 de febrer 1601.

7 tt 9

vint

ma tenim rebuts Jo barthomeu serra
y valenti texidor monjos quatre
sous p los tochs delos aniversari
delos animes celebrat vuy dia pnt
y es p lomes de setembre prop passat
fet p mi barthomeu serra vuy
als primer de mars 1601.

tt 4 9

in tenui rebus de pectore meo
si scriberemus non scriberem
fieri non potest
fieri non potest
fieri non potest
fieri non potest
fieri non potest
fieri non potest

in tenui rebus de pectore meo

in tenui rebus de pectore meo
si scriberemus non scriberem
fieri non potest
fieri non potest
fieri non potest
fieri non potest
fieri non potest
fieri non potest

in tenui rebus de pectore meo
si scriberemus non scriberem
fieri non potest
fieri non potest
fieri non potest
fieri non potest
fieri non potest
fieri non potest

in tenui rebus de pectore meo

vist Noaltes Valenti Tardor y Bartholomeu
 Serra moros tenen uben de los otros
 menos ser fons per los otros del
 animas del Ardiaca dez pla
 vij dia per fons Valenti Tardor
 de regala de 1000. 600. Hviij 2

vist Jo Jores Antoni Tardor y fons
 y colo de fons Tardor y fons
 bue del Ardiaca dez pla
 lante y Salvador Tardor y fons
 liare y fons Tardor y fons
 y fons Tardor y fons
 en cargo de la anima del Ardiaca
 ardiaca de la unia de 1000. 600. Hviij 2

vist Jo Miquel Tardor y fons
 bue de los senors e fons Tardor y fons
 lante y fons Tardor y fons
 res de los senors per caritat de setenta y una
 milia celebrad del maldar del capital
 per animas del ardiaca dez pla
 adob de dez. 1600. Hviij 2

Jo Joan Antoni celyro p...
y ay colto de la cascada de...
ues... del obre mo
ny de la...
lony y son per...
mises se son...
Cagitat...
diacha de...
Jay lo...
unij al...
Jo Joan Antoni celyro p...
ues y ay colto de...
reby delly son...
reby...
por...
Carino de...
por...
unij fet...

Nosaltres Barthomeu Serra y vale
nei texidor monjos tenim rebut
del obres menos set sous y son glos
tochs del aniuersari celebrat vuy
dia pñe p anima del ardiaca des
pla fet vuy de ma mia barthomeu
serra a. 14 de Maig 1601

vij

Handwritten text in a cursive script, likely a historical document. The text is written in a dark ink and is somewhat faded. It appears to be a list or a series of entries, possibly related to a legal or administrative record. The text is written in a cursive script, likely a historical document. The text is written in a dark ink and is somewhat faded. It appears to be a list or a series of entries, possibly related to a legal or administrative record.

Handwritten text in a cursive script, likely a historical document. The text is written in a dark ink and is somewhat faded. It appears to be a list or a series of entries, possibly related to a legal or administrative record. The text is written in a cursive script, likely a historical document. The text is written in a dark ink and is somewhat faded. It appears to be a list or a series of entries, possibly related to a legal or administrative record.

247
Nephtes valentini vexida y Bartolomeu Manypas =
monjos texum ubi doli obui manes sue sonnyson
y los techos del aninversari de pere xixam celebra
viii a 28 de julio 1599 fu por volun de
y mas texum obui quates son pester techos

Jobarchomeu Serra monjo y in valenci
texidor pre y monjo tenim rebue dels obres
menos set sous y sony los tochs del anue,
rsari de pere xiran pre y beneficia de
dita seu celebrat vuy ha 20 de Julid
1600 y flover fas lo pñe de mamia vuy
ha 20 de die mes y any ————— tt

~~Handwritten text, likely bleed-through from the reverse side of the page.~~

4
La 2^e de bit mes y may
1200 y 1200 fars la bit de manna may
bit de bit mes y may la 2^e de bit
vener de bit mes y may la 2^e de bit
menas bit mes y may la 2^e de bit
bit de bit mes y may la 2^e de bit
bit de bit mes y may la 2^e de bit
bit de bit mes y may la 2^e de bit

第 4 卷

Nos tres valenti Tuxidor p. J. J. Bast.
 scribo monum. tenim nobis tres pons i
 son per los tuch del amueru de llong go
 zales celebra vij dia pñr for per mi
 valenti Tuxidor vij a. 11. de setembre 1600

Nosaltres valenti texidor y barthomeu
 Serra monjos tenim rebuts set sous y
 son y los tochs del aniversari de Nris
 gonzales canonge celebra vuy dia pñe
 set q mi barthomeu serra vuy. a. 16 de
 Maig 1601

78

74

Don de Luis de...
 38

Don de Luis de...
 38

Don de Luis de...
 38

Don de Luis de... 38

Jo y sabet farra...
 de Barcelona...
 de 14...
 de sua grega...

La suma...
 La qual...
 del rey y...
 a 7 de...
 486

Jo Lhiquet...
 a 6 de octubre

de 1899 creubro l'adita fonsa delly
Eors Joha d'Aliguel l'andes y sal
uador coromines obres menors dela
dita seu vixtantay tres lins ab
polisa en lo lanch de m. Jaume
font mayor y menor m. Antich
vint Codina y Raphael eius y George
comptes aells fets de cera presa
dela botiga dedita fonsa y acompli
ment de tots debits fins la pmt
Jornada y per lo ver fets lo pmt de
ma mia l'uy a gree io de 1899 - LXXXIII

vint 1.º Jaume Joan cri
mon can sellet se se
ra confes euer re
but sels senors ho
bres manos se la seu
en ses charllh se
maior cantitat per
se ra presa se ma bo
ti que e sellet vit per
sita habra trenta
liuras y per lo ver
far lo present se
ma mia propria vint
e 24 se fobler se 1600
vint 30th

37
1.º Jaume Joan cri mon
can sellet se se se ra
euer rebut sels senors
hobres manos se la seu
vint liuras y son en ses
carellh se trenta tres liu
ras se 5 sous y quatre
y es per se ra presa se ma
botiga fins la present.
Jor na se y per lo ver
far lo present se ma mia
propia vint e 31 de gost se
1600 20th
1.º Jaume Joan cri mon
sellet se se se ra tinch rebut
sels senors hobres manos
se la seu tin quon to y
vint liuras nich 55th
y son a compliment
se qual senol se ra ha
ten preso se ma botiga

vint

finir lo present por
nada comprar lo
fur y tot regons unlo
mpta sonat per mi
y per se lo meritat
far lo present a lo ara
semanaria propia vari
Els 16 de febrer 1601

Dades del fuster

vint

yomes treyan me planes fuster
sincrabut dels arbres menos deladen
dosse sous ison per dos iorons fete
annuistat series cases dels camon
ies fetany a 26 iutrol 1599

vint

Josuan flix fuster tinc rebut
dels predits hober menys vint
trenta de sous per per lo cellari del
dia de sant jorge qm tincant per
ensendrar las granellos y posar
flauar las banderas y mes en
sous per fer estellar latera fet
demapropia @ 24 de agost 1599

vint

Josuan flix tinc rebut dels predits
hobres menys honsere als yon per los
mans y claus de fer una porta per lo
clos ses fet aorta del fuster fet dema
propia @ 20 de octubre 1599

vint

Joian flix fuster tinch rebut dels
 hobs menors la suma de dotzavals
 issa per las mans flixer de festa
 y claus per fer locata fal a hon
 predicha lo seyd de bides per lo dia
 vel amivera i celebrat per a
 nima del piseb possat y per lo
 uer fas lo present de ma pro
 pia @.17. de desembre - 1599 - 1 # 48

Joian flix tinch rebut dels
 predits hobs menors de set row
 y son los sinch row per lo loger de la
 festa y los dotz row per lo tubals
 de fer locata fal per predicar lo bisbe
 lo dia de sant ~~per~~ extema y per lo uer
 fas lo present de ma propria @.5. de
 Jener 1600 - 12 #

Joian flix tinch rebut de lo pre
 dits hobs de set row y son per ma
 sullam de ~~per~~ la banderats al can
 pano lo dia de la edificacio de la uer
 per lo uer fas lo present @.29. de
 Jener - 1600 - 1 # 49

Jo Juan flix fuster tinch rebut dels
 predits hobs menors de uilvers
 soes sinch liures endescanilla
 bon compte del que se me degut
 per las lantir nas de las allima
 nias y obrey y dites deu liures
 tinch rebut des en esta manera
 soes que las sinch liures se rite
 nan uersi per lo present de la fusta
 ta que aseruit per lo totat xau
 del campanar de miap per dit
 al marea la qual justa me an
 ue nuda los dits hobs y les restans
 sinch liures me an pagadas de contans
 y per lo uer fas lo present de ma propria
 @.17. de febrer - 1600 - 10 # 50

Joian flix fuxer tinch rebut dels
predits ho bres menors nouliures
non per monsellari de ferides
fer comoniment del ay - 1600.
fet de ma propio @ l'primer de
abril - 1600 - 9 # 7

Joian flix fuxer tinch rebut
dels ho bres menors tresliures set
sous y nou sous per monsellari
del dia de sant jera propio
1 # 16 # y per un cort de colli
dot se sous y per dos cort de dri
lauteu 8 # y per lo port de la
teya - 3 # y per extallar dita terra
unit 8 # y per mitja lina de mit
xa - 9 # que tat lo sobre dit ay
vit per dita festa de sant jera
fet de ma propio @ 16 de juliol
1600 - 11 # viij

70
Jo dida flix tinch rebut dels dit ho b
res dot fa lliures dot se sous compreros
trenta sous dot se sous y fa l'probiol
yados manobras per jornals fets en lo
mudar della taula della hobra glo
retaula de sant Jordi y dot se sous
per monsellari de parlar la tona
ymuntar la ensonloch sarneix per la
corona y utra sous per monsellari
de tancau ho bres los anuats per lo
present ay per restant (antitat es
per mans de una porta feta dalt
en los corados y per duas galleses
jun ret gla y un llinel y un motlle
per las pedros y tornagrasenloch
una delas duas esquellas - y per
los mans de fer uns setials alla
ront estamo la taula de la hobra
en la una partialtra y per duas biges
de alber sarneixan per fanis Coretaula
de dit sant Jordi l'altra ment on forma
un conte per mi sonat fet de ma propia
@ 7 de agost setembre - 1600 - xij # xij

Joatras die flix tincerebut dels
hobres menas uuitanta liures dich
-80 #8. Jon aconpliment detot
vint loque so haviade hauer dellas
allimarias fetas pper la entrada
del rey viciua fet unu @ 2 de
octubre 1600 80 #8

Joivan flix tincerebut dels predits
hobres menas set real ison per torner
una campana asonbra y torner un pi
nade del for que ceja per mostreball
det catrosos fet de ma propia
primer de noembre 1600 #142

Joivan flix tincerebut dels predits
hobres menas dotra real Jon per lo
rellari de posar i llevar las banderas lo
dia dela difi casio dellasen delay 1600
fet demagroyia @ 27 de desembre
dieciay cobuda #49

Joivan flix fister tincerebut
dels predits hobres menas setse dous
yson per postarella aguata anseada
vint delorxu yau delas canbras delsmunya
y per tatras aconpradaper dies anse
ratos y una launa de ferro per tot son uta
sotil fet demagroyia @ 25 de desembre
1601 #158

Joimestre ianome y lanes flix
tincerebut dels obres menas de lesen
lasuma demoulliure de adina
vint part Jon per lo port tocant quier
idra hobres oil folay oil monumet
y 349 de altes port f 4 mofes
noues fetes alas tenebres y spora
dol peus odol fustols feruade
al mony ment y el dol jomol de
raporot oil mony mit qbt perre
fumode io #149 fet by pri de
abril 1601 io #149

Jo me n'he de parer a la
 missa de la Santa Trinitat
 ia de missa feliç i solida
 fregit remissiu quada
 bu deu fonsic tot de la
 senios feliç i mande
 la sen de barja lo na ion
 ver nostra feliç i de la
 de la vida na a rem fela
 de la casa engue dui esalo
 per ion feliç i mas or ha
 la de la sen. la qual feliç
 jo in feliç i naonga
 ja lara per molt de bo i bon
 to men a naonga de la sen
 de barja lo na feliç i 1600
 Quiny 1599 de.

i H 2

El mes de la Santa Trinitat
 i per la Santa Trinitat
 immanen ion de la casa
 la casa de la Santa Trinitat
 i per la Santa Trinitat
 que feliç i de la Santa Trinitat
 de la Santa Trinitat
 mes i de la Santa Trinitat
 ca na feliç i de la Santa Trinitat
 de la Santa Trinitat
 de la Santa Trinitat
 de la Santa Trinitat

i H 2

int.

int.

int.

int.

Doctores del mester de farsa

~~Presente de mi farsa~~
~~presente de mi farsa~~

presente de mi farsa
me decases harabue francesk
bonana pte pren de vity + p
e dras ansemit plopri me
nt de la pisa quinzas
uuy a 16 de ganer 1600

jollore sager me decases
tincrabue dels obres manat
vint plopren de 26 pedras
rao sinagau de pedra
liuras de uous fer uuy a 16
de ganer 1600

presente de mi farsa
tene sena de pte de los
vint menor de la sena de
per picar ont rendi pedret a ondr
dona pedia de lo qd piment de la
gloria d'ita sena auy 16 de ganer 1600
vint Cmas arebit lo dit fienta sena de
goer lo pte de qd pedret de diuany

~~presente de mi farsa~~
~~presente de mi farsa~~

vint plopren de 32 pesas
o de 5 de pesa ualen uuy
liuras dic 8 # fer dem
amia uuy a 23 de ganer
1600

presente de mi farsa
quer harabue sena sa
nac pica pedre p pica
reinta pedras saes set
arao sinagous p lasras
tant a quatra asous
vint que prenan la suma
de sis liuras set sours
jmes senan ra but de
a tra part set sours
p pica duas pedras
jassanar a quela
hont ori nan quetor
suma set liuras i tres
ous fer dit diadic

vint qnt de mi Joan Meya student en
philosophia a rebolt. Jaume fontmo-
ter per lo preu de quatre pedres arades
quatre sous la pesa. Fet a 23 de Janer 1600

vint put de mi Miguel myralles per
beneficiat de la sen ha rebut
Joan nuu moler plo preu
seu de pedras arades quatre sous
per la sena per lo parment
de la plassa de la sen vint reals fet
vuy a 23 de Janer 1600

vint put de mi Sobredie myralles
ha rebut Jaume font moller
plo preu de quinze pedres
ha rebut plo sobredie effec
de la plassa arades quatre sous
la pedra trenta reals fet vuy
diu diu Janer

vint Enes ha rebut put de mi
myralles Bernad carreres moler
plo preu de nou pedres trenta
grs los arades rals de quatre
sous fet diu diu Janer

Presias de mi Joan Angler p.
ha rebut effec. Bernad Sicap.
dren per lo preu de quatre
dues pedres a picades ab son am-
pango arades quatre sous pedra
an senit per lo parment de la
plassa fet a 23 de Janer 1600

Put de mi Joseph masser
per la sena beneficiat en la
sen a rebut Antoni blay
per la pedres per lo preu
quatre quinze pedres de
perment plo plo arades
tres sous. Fet a 23 de Janer
que tot el sumo finta
fet vuy a 30 de Janer 1600

jollorens raguer m' de ca
ses pincra but de la obres
manos de la sen plo pr
eu de cent i una pedra
arades cinc sous per pedr
a vint cinc liuras i cinc
sous fet de mamia a 6 de
fabre 1600

vint present de mi Joa Dibo student en arts aee
but stene sanac pica pedres per lo preu de pi
cas vint sine pedres a rao de tres sous la pedra
tres lince quinze sous les quatre picae. Les
semanas prop passada que fin d'aght prop
passat a sine del pnt fet uny a 8 de febrer
any 1600 mtt xb 4

vint present de mi Joan Castellan premiere ha
rebut Antoni blay pica pedres tres lince y
nou sous dich. 3 tt 9 q. 7 son per lo preu
de pica vint qre pedres Cap. 3 qe
per pedres qre lo deu qe voluntat
fua fa lo pnt de ma propria any
@ 11 de febrer 1600. 3 tt 9 q

vint present de mi Jaldoni fros student en arts arebut
Sella senac pica pedres per lo preu de
pica vint qre pedres a rao de tres sous
la pedra pica quatre lince y un sou fet
uny a quatorze de febrer de any 1600. 4 tt 1 q

vint present de mi Antoni sequer anoge
harebut Joan vint moller per lo preu de sis
pedres a 1 de quatre sous per pedra vnda
cat vuy a 15 de febrer 1600. j tt 4 q

~~present de mi Jaldoni fros student en arts arebut~~
~~Sella senac pica pedres per lo preu de~~
~~pica vint qre pedres a rao de tres sous~~
~~la pedra pica quatre lince y un sou fet~~
~~uny a quatorze de febrer de any 1600. 4 tt 1 q~~
~~present de mi Antoni sequer anoge~~
~~harebut Joan vint moller per lo preu de sis~~
~~pedres a 1 de quatre sous per pedra vnda~~
~~cat vuy a 15 de febrer 1600. j tt 4 q~~
present de mi Jaldoni fros student en arts arebut
Sella senac pica pedres per lo preu de
pica vint qre pedres a rao de tres sous
la pedra pica quatre lince y un sou fet
uny a quatorze de febrer de any 1600. 4 tt 1 q
present de mi Antoni sequer anoge
harebut Joan vint moller per lo preu de sis
pedres a 1 de quatre sous per pedra vnda
cat vuy a 15 de febrer 1600. j tt 4 q

vint present de mi Joa Pau bical student
en arts ha rebut Thomi blay pica pedres
lo preu de pica quatorze sous pica ara
ho de tres sous pica qre si lince y si son
vuy diumenge a 20 de febrer 1600
18 tt 12 q 6

vint present de mi Joan flux fuster
harebut Bernat lleras moller
vint reals per lo preu de de xpe
dras a rao quatre sous per pedra
fet uny diayot 1600 dit 11 tt 4 q

vint

Present de mi Cloum Julia
 thudint en un a rebut Don
 Nin deu sous de 10 p 8
 cedres a raho 8 p 3 q 7
 set uny a 20 de febrer de
 1600

4 x 9

vint

Present de mi Ant. Busquets Be
 neficiat en la seu la rebut Clafel
 vilas pantes dos mures catol
 sog. d'ut 2 q 4 q 7 sog per
 lo preu de dotre pedres a 8 q
 quatre sog y meij pedra que
 damag vinda miler de aporta
 des per la obra dela reuiguer
 lo ves fas qd demue de 1600
 Busquets lo pnt. a l'ara vinyd
 a 23. de febrer. 1600 sog 11 q 11

vint

Present de mi Joan Anglada
 p' beneficiat en la seu se
 rebut Antoni Blay picape
 dret per lo preu de trenta fins
 pedras ar. 3 q. pedra finch
 l'urxat finch sou. set ale
 27. de febrer. 1600

10 q 10

4

vint

vint

vint

Present de mi Joan Anglada
 p' beneficiat en la seu se
 rebut Antoni Blay picape
 dret per lo preu de trenta fins
 pedras ar. 3 q. pedra finch
 l'urxat finch sou. set ale
 27. de febrer. 1600

Present de mi. Michel Vidal
 p' 8. en l'asceha rebut gal
 Raquer mestre decages porto
 pou de setanta res p'ces ar.
 finch sous la pedra y personal
 rapeda ar. de sous per
 offer curta diuany lures
 set sous dich 18 q 7 p 11
 a 5 de Marc 1600

5 mes horebus front. Portu
 gal Picardrer per lo preu de
 q picar quaranta vuy pe
 dres ar. de sous y si pedra
 las quals ha picades en com
 panya de tri. Blay finch
 dat

18 q 7

6 q 4

de la seu de Garen quatorze
Cinco dits xijij de y son per
vif le preu de 100 pedras he
sete aportat per la ho bra
del pay met de la plassa
de dita seu fet vuy a
19 de març 1600 xijij # 4

Comes pnt de mi sobre dit
habeut antoni clay picape
dner per lo preu de picar
vif 41 pedras 296 per pe
dra val a picada al son con
fayo val 54296. # ij 79

jollorers raguer me de
cases rincra but de sobro
manos de laseu seta si rinq
as i quatre sous dic 1644 # 2
vif son q lo preu de seta na
didas pedras arzo de
quatre sous i xijij la pe
dra set rany a 4 de abril
1600 xvj # iij 79

present de mi miquel myalles
preu y bone punt de la seu
habeut antoni clay picape
vif plo preu de trenta quatre pedras
arzo d'ossons ymg p'ora
quatre llures y sine soy fet
vuy a quatre de abril 1600 iij # 79

la seu farer ml de casoy
habeut de la ho bra mena
de la seu de Garen sis cinco
y quatre sous dich y # 79
vif y son preu de 30
pedras he aportat per la ho bra
del pay ment de la plassa de
dita seu fet vuy a 5 de
abril 1600 y # 79

Pnt d'anti Alonçes Palomares ymg
mercader Cmtada de Barç habeut meste
Francisch Portugal meste de laseu dels
vif d'anti d'anti meste de laseu quatre
lures f'lorian de 32 peres per lo preu ml
de la sua laseu ad 296 peres fet vuy a
nat son perotaba de laseu de madem
dit Palomares 9 de abril 1600 iij # 79

present de mi Joachin Pasolp preuere
bat onlaput Eglefia arebut Joan
vist fabet diunt real p nou Journals
anposats en arxencar pedra ala
plasia ab exorapanjo seu fet by
a 7 de maig 1600 1 # x 2 1/2

Item a rebut Antoni Blay hater
ra slo preu de aportat 60. canes
vist que de arena 7 15 de argila dunt
fory dittra Jamy sobredit 1 # 1/2

Item dit dia rebut Antoni Blay pi
capedrex slo preu de picar 35. pe
vist des a 20 de pedra tres llaires
deus fons dit 3 # 10 1/2

Present de mi Joseph marte
preuere y beneficiat en la seu
ho rebut Anton Blay pi
pedres p lo preu de picar
vist vint y quatre pedres or. dos
sont Pedro dues llaires y huit
sont a 14. de maig 1600 7 # 1/2

present de mi Domingo puy pre
uera ha rebut juma reguer mestre
vist callas p lo preu de sent pedres araho
dos fons p pedra vint llures fet vura
21 de maig 1600 22 #

y mes rebu diunt present de mi
vis puy anthoni Blay picapedrer
p 8 jornals ab dos llaires y 4
trahures queta fons los quals han
fet p anpedrar la plasia dit 1 # 1/2

Present de mi Monarcat Palomares
Jmiquel Harebut Anthoni Blay
Mestre de quos dels senors Obis me
nos vilas de Barq. Quatre llures
vist dit m 1/2 1/2 fons per lo jornal
mestre de 2 per altres 40
membres araho 40. fet vura
p pua de dit Monarcat Palomares
Jmiquel Harebut dit anthoni
Blay per no saber de dit m 1/2
a 28 de Maig 1600 1 # 1/2

Present de mi Joan colapreue
re beneficiat de la seu ha rebut
Antoni Blay y Joan Valls mestre
de cases per fine Journals a 8
vis fons per jornal tres llures
vist m 1/2 1/2 fons per fine Journals
mestre de 2 per altres 40
membres araho 40. fet vura
vist bret per dos Journals vura fons
dit m 1/2 1/2 fons per fine Journals

per his Journals de manobra dotze
reals de per pet m^o q. y Antoni
blay tira terra per singuatacorno
carraga de Argila de set sous d'Argila
y per dotze carraga de Arenaprimo
tous sous d'Argila m^o q. que tot p^{re}fu
ma de per Argila de dotze sous

ms A Joan terre per his quateras de Ca
ant li vint y un sou d'Argila
set sous a 4 de per m^o 1600

I present demy Joan Alenaren
de domer della sena d'Argila. Sa
rebut Antoni blay mestre de
casel ab son compango per vint
vint y quatre pedres de picades de m^o
vint y quatre sous y per his Journals
trento sous y per his Journals
de manobra on duat y per treze
carraga de Argila quatre
sous y quatre que tot p^{re}fu lo
suma de per Argila de quatre
sous y quatre set a 11 de per
1600

present de mi Domingo puig preueta
ha rebut Antoni blay picapedra p lo preu
de cinquanta set pedres ha picades de
son compango si m^o luras quatorze sous
vint y a 18 de juny 1600

y mes ha rebut dix liras p^{re}me raga me
stra de casel p lo preu de sexanta quatre
pedres a 240 quatre sous p petre de
de luras set sous dix
present de mi Domingo puig ha rebut la
rebut Antoni blay p lo preu de picar
quaranta liras p^{re}me de son compango
vint y quatre liras de sous a 24 de juny
1600

y ollo de raga raga raga
ra bur de raga raga raga
vint y cinc quaranta una de
dix de raga raga raga
sous a 25 de juny 1600 die

P m de M^o Thommas de Palomera
ha rebut Joane de Quer yant boni bly
mures refates 18889 cots 13889 adit
vint y reguems de raga raga de 68 pedres a 44
pena de 48 raga raga adit raga raga
ur de 48 raga raga a 28 raga raga
lo raga raga raga raga raga raga
de ma de raga Palomera a 2 de juny 1600 18 tt 86

[illegible]

Datos del 2^o de agosto
 Jo cristóbal cabrío partes atochaven
 se molen juo miguel clares y jo juo
 son comuna pñeres ones menos q la fue
 de Ba. de Inapast la suma de 15 dineros
 quinze fous y 1/2 q to la parte tocant
 ala obra q les foy pñeres ones en lo con
 pñer y buen y a obra de las buelas q se
 alta parte jet dineros q to es dos dineros
 mit fous y trecebo y de barto fennir q
 lo moniment q se restant quatro dineros
 doze fous q to y cozes y trecebo fennir
 q la alimonia que to qren suma de
 metra dineros quinze fous y 1/2 dineros
 yij 13 de dizebre 1599

1381506

189

Jo christophol cathol forster atach
 auez neltre se mofen pte miquel dany
 yfaluaten coromene de los mofes que au
 des sich 1080 y fo gla marit y de los
 que feter naves entot lo cor de lo fenz
 pofar y beuax y oban de los de los
 dex fo lo pnt de ma mia uy @ 10 de
 desembre 1600

viſt.

138126

181

Boff dacoca corder cinc rebut.
 dels obrers menors dela
 sen y lo pren de vna cor
 da y la talla del moment
 de pes de dotze lures y p
 tres caps de corda yado
 bar tres caps de cordes de
 les entenes y tot trenta
 y sis fons a 28 de abril
 i bon fide —

1 de x de j

Handwritten text at the top of the left page, possibly a title or header.

Main body of handwritten text on the left page, consisting of several lines of cursive script.

Small handwritten text at the bottom left of the left page.

[Faint, illegible handwriting in a cursive script, likely a historical document or manuscript. The text is written in dark ink on aged, yellowed paper. The script is dense and fills most of the right page, with some lines appearing to be headings or section markers. The left page is mostly blank, with faint traces of text visible through the paper.]

Joruanfrix fuster tincbrebut dels
 ho bres menos. m. Juan miquell lau
 des Israhador Colominas catorsa
 vint. liuras catorsa sous yris d'ines Jon
 n.º 1. per las causas Jacons per un Coma
 pte donat de jornal, un dipresent
 per loyer fas lo present de mapro
 pia @ 2. de mayx — 1599 — 14 # 1786

m. Jorabredix flix tincbrebut dels
 ho bres menos vint y vint liuras vint
 sous per los jornals festa de
 vint conforme un Compte donat per mi
 unid. 9. de mayx 1599. fet de ma
 proia @ 9. de mayx — 25 # 58
 Jon la dita quantitat per lo fer
 los alimarias

Int demi Pere Baro f^o y beneficiat de
la seu arebut m^{re} Antoni Bonet scudeller
del holers menors m^{re} Miquel Sander y m^{re}
Saluador Coromines deu Miquel Sander coll^o
y s^o s'abscompte del que li es degut p^{or} los
grasotels s'emp^{re} p^{or} la alimarias dela
vinguda del Rey fet uny als u de maig
1599

present de mi Joan flix fuster arebut
toni blaita tirate ra una lliura nouous
ytres s'ouper trenta nou^e viatges
de arena ab tres animals arao de nou
dines per viatge y pelouer taloxer
nat deuollat del soper dit e. 1599
de maig - 1599 - 1 # 983
gratons de mi m^{re} lloca
zuncet azafut m^{re} m^{re}
i azonj m^{re} m^{re} catones
tres lliures sine souj son
pez dou lliures de coto
de blanc azao de siffon
i m^{re} i to pez est alima
est i pez quest lavaz
tat m^{re} f^o f^o f^o f^o f^o f^o
bra d^{it} f^o f^o uny a sessa
de may lan 1599 m^{re} v^o f^o

Joan flix fuster arebut dels
predit holers menors uny y set li
ures de set sous son per tot los
Jornal de mi s'el mate bras y per
fusta s'ernex per los alimarias
Conforma un compte donat a
- 15 de may f^o de ma propia
a dia y ay surdit - 27 # 178

Jo frane^o Nogues arebut dels
menors de la seu 1 # v^o m^{re} 7 v^o m^{re} y son
per los rams del dia de s^{en} creu de may
lo es vuyt dogenes de ayas de s^{en} creu
cada una y deu dogenes de ramabes
de un diner cada un y p^{or} quatre doges
de 8 dines cada un una los quals
rest p^{or} la senora Hieronima Pla y
p^{or} lo ver f^o lo p^{or}te albara de ma
mia uny a 17 de may 1599 1 # v^o m^{re} 9 v^o m^{re}

[illegible]

Part de M^{re} Montserrat Pal
 mures i m^{re} de rebut Joan
 Beltera tiraterra dels senyors
 d^{ns} Menors de la senyoria
 dos llochs set llochs i d^{ns}
 d^{ns} i d^{ns} i d^{ns}. I d^{ns} f
 terra setenta de la plaça
 d^{ns} de la senyoria de la Co
 munitat de la M^{re}. Set
 de la senyoria de Montserrat de la
 Comunitat a LX de May
 1599. J. y d^{ns}

get by W

Joan flix fuster tindrèbut dels
dies hobs per tot los jornals de ls
tres dies de senyalar los halima
rias en que foren menester uirt y
uirt personas segons costa en un
lmpie per mi donat de deuou liures
y quatre sous y daltres part tindrè
but set sa liuras per los jornals
de tota la sam mana que comensat
15 de mayx fins hoy di present
a 23 de dit que tot y ren samade
teenta y uirt liuras quatre sous
fet uny a 23 de mayx - 1593

1818

Jo pera parareda corrador
y coreador de la pia al moyn de
la seu tindr rebut dels hobre me
nors de la sea una lliura y dos
za sous y son p lo salaz de qua
tra trompetas que sonaron la
vigilia de sant pera propria
estat del mes de juny y p lo
uer fas lo pnt de manifestar pro
pia vuy a dos de juliol 1599
dic

14 xij

Jo miguel canany campaner
tinc rebut dels obres manol
dres lliures i vint sous i son
per adobar i matagar llo
val del fortidor i per la
veritat fas lo represent al
bara de manya propria
a 3 de junyol de lany 1599

14 xij

Jo gabriel Estella Torner tinc
rebat dels hobre menors de la
sea de bar. setze reals dich
una lliura dotze sous y son p
lo salaz de quatre manobres
sonare la vigilia de s. Pere prop
pasat y per lo dex y Jo no so
berde seure ennobla ma
fas fer lo pnt de manifestar a m.
Jau Pringansa beneficiat en
dita sea a 3 de juliol 1599

14 xij

Jo roan civil sombrece tinc
rebat dels obres menors de la sea
p lo guen de vint quins i mig de
teyosance de sis sous y quins
quen pren la suma de cinquanta
on son olee vnt p lo veynce de
soms pera daga pasat i no sabem
si es ja pagat lo pnt nch 70m
p lo neyance de voluntat
del ja pagat vnt 4 de
jo juliol 1599

14 xij

jo my bel brunet anda a
 cloz de santa culaia einc
 zabue dels obres manoz
 per natyaz jef comben
 lo campayaz j lamune
 la sen de zrofof de teja
 cuet j azema jatera
 bro eiffia que senja fe
 ta tant en la fozza de
 la uaghiha fof ta de fare
 paza de orn pzo pza
 far com en la alim
 azje del zej per zot
 zue zabuef quozanta
 juy sic j ff fcs aden
 del mes de gutiel luyf

1599

ij ff

Pue de mi Anom Martorell a nebu
 madona joana Martias plo lo preu
 de 40. quarters de cols a raho
 tres sous y quateras sig dunes
 amos epero que sis bloba que la
 taulant aia pagat a raho tres
 tres sous y sis prometent pagarlay
 a dit preu e mes se rebue dita matra

vint

p lo preu de quatre cantes
 regoles a raho 104 lo cent ques
 llures que tot preu de preu de
 vuyt dunes dich. vint ff fet de
 ma de Anom Martorell faren
 los quabre rabus de obres meners
 ya feruit dita cols y regoles p
 una paret sis feta al fofar dit
 de Montjoich dich 8 ff

vint ff

Prent de mi Joseph marles
 preuere vint ff de la seu
 arebut Anton Cases p vey
 tanto quatre corregey
 de areno y de buit de org
 do p tot vint ff set fof
 di ff 7 ff y Gabort Cases
 p lo port de tette corre
 y de areno y duns de or
 gillo arebut set sous robe
 Jenes di ff 7 ff 108. quetot
 pren en preu de 1 ff 14 ff 10.
 Co qual preu de preu de preu
 zaret que sis feta al fofar
 dit Montjoich fofar de obres
 menors y a l 10 de ago 1599

1 ff 14 ff 10

Wm de la sena de la sena de la sena
 de la sena de la sena de la sena

Int de la m...
 preuener...
 te rebat...
 por...
 y or...
 quatre...
 10 q. y p...
 en ditz top...
 sou...
 lo con...
 p cobrir...
 regl...
 al...
 que tot...
 nou...
 vij al... de agost 1599

Present dem...
 La dem...
 but...
 de...
 mant...
 als...
 com...
 at...
 se...

henerse...
 tera...
 ver...
 my...

104 a

Jo Joan...
 tinc...
 que...
 que...
 de la...
 set...
 77...
 ma...
 agost 1599...
 men...
 Jo...
 p...
 ab...
 de las...
 all...
 fet...

104 b

vist

Present de mi Joan Anglada p.
 beneficiat en la seu de rebut miquel
 Joan Barthomeu sexcadre vuyt
 lliures y catize sou. dich. 8th 149.

8th 149

vist

Jo Joan gati manya tinc Debut
 dels sabrements p. lo preu de
 una gafa ferrir la campana
 donant al y una clau de la
 porta de la monja vuyt
 Real de uny aquato no vembre
 de 1599

th ab 8

vist

Jo Joan martirebut de Juan miquel
 donades y salvadore coromina sobre mens
 de la sen quinze lliures de tresons a com de
 trentallures de tresons p. lo preu de 12.
 redi xengueren p. les alimares de mides
 de l'any 1584 Jania albana fet de ma propia
 a m. den. 1599

th xth 1599

vist

Put de mi Joan. Benigno
 p. beneficiat de la seu de
 bar. rebut Jo Barthomeu
 sacador p. lo preu de finch
 pots y finch llaters an sexuit
 per fer una porta ala porta
 nova de la jaia p. la feta a m.
 yench una lliura p. lo preu
 a. 15. de novembre 1599

th 279

vist

Jo Bab. uell ferdan canonge cau tater
 lo bien y ap. lo duren de ch. 1599
 atore aures rebut de 12 y 1599
 llandes y salvadore coromina obis
 na nos de lliures y dion de re pagon
 y vuyt de un manant de 1599
 res fets a dion de agost y a f. 1599
 consta ab el salvador col. f. 1599
 capitols y p. lo ver los re f. 1599
 albo de ma propia y a y a de
 fencia 1599

th 1599

vist

E mes Jo dion ferdan canonge atore aures
 rebut dels sabre dits obis p. lo preu de
 res vuyt fons y los re pagon p. lo preu de
 1599 cortant oli los geguix y los alimares
 dels reg. 1599 de 12 y 1599 y p. lo ver la
 re f. 1599 lo present albo de ma propia y
 a a de fencia 1599

th 1599

vint

85

esta
morte
en 993

yo pera de colantes sin
 die del deuent capital con
 se a uer rebuit dly denos
 obly manos uir dour dly
 8 p by gual anian dly
 y lunnay dly de as comu
 ni calio y car by dly
 gera a g. de gtenbra
 y lo libra as roba al
 cor y p q u u uer by
 lo p ruit a 2 de dly den
 bre 1599

yo Philip Pamyella com a procurador
 dela pial mignatella seu glos anys
 1599/1600 com carta de m p dly
 en poder de m' automeu bof k n y
 debay q' a 26 de noire 1599 endit
 no crebut dly for sua miquel claudy
 y m' solador luy muna oher menor once
 soe dict ii q y long res p p p q fa lacha
 a dita pia al moyna dela su p mura batit
 reb. la p ruit furia y soe lo benefici d.
 p solador onf sua for de una part 24 y
 de altra part 24 io cada any mes com

apre y dly mignatella
 1599/1600 com carta de m p dly
 vider p m' miquel furerh dly muna
 de bus a 12 dly mignatella superfluo fura
 f m muna muna muna y dly la p ruit
 tupo dly m' muna muna muna muna
 bar e' o' fika m' dly muna muna muna
 endit as crebut dly muna muna muna
 dly ii q y long by muna muna muna
 fa dedit muna muna muna muna
 a 24 dly muna muna muna

vint

29

yo baro muna muna muna muna
 ign rebuit la suma y can dly muna
 de muna muna muna muna muna
 cor dous muna muna muna muna
 res de cor y per la muna muna
 for la muna muna muna muna
 muna muna muna muna muna
 l mes de muna muna muna muna

Pasat demi Juan Anglada
 dly rebuit Joan dly muna muna
 traura la terra dela fcala
 non soe y pello muna muna
 luntat de die fura lo p ruit al
 9 de janer 1600.

vint

vint

46 m j e

Joanm elas dayer confes aut rebur
manos dels obres manos de lalen
una liura d'ase y deusous
rich 1440 y con y lotraure
las escrombricies dela estacio
a on les posen y y la ueritat
fas lo present albero de ma
nia a catorze del mes de
Jener any 1500

vine zabut jomique l'zures
andadoz desanta aulazai
lalen dels obres manos per
lo port de les cadizos per
la profeso del me fablete
tes fons y per l'escara
lalen de damon l'asen
que nava dit die tix
sous puetos per l'atena
de nobre fons fice faze m
anjut de jener y 600

87
Jo fca fitechy morell
nunoi dela coria fitechy
rich rebur dels obres manos
dela sen y tierra y noua
rell edonats y la fabri
ca dela sen arao fitechy
re y l'atell que tot pren
fama 1440 6 rich y lo
verfas lo pre albero de
ma nua a ruy 23 de
Jener 1500

Jo Anthonie goner suada de Bayl
ubus dels obres manos pto l'at de fitechy
fons y fons gabuill fitechy y altre la fitechy
de quinze l'at y quatre fons y son pto de
acomplim de l'at pto l'at y quatre fons
y den pto pto de den nua fitechy arao
de l'at l'at y fitechy lo miller y per l'at
de una l'at de seten y son pto y fitechy
te cantat seure pto l'at de l'at y
reynas y per no l'at seure fitechy fitechy
pnt albero de volute mnt pnt de
mi valant l'at de ruy 24 de Jener 1500

Jorepa sala vaser zel seu rina
 rebur deffobres manos
 gentos rebalto imonsalini
 de neregua sinccarnes
 des gulturia araf curansa
 real p r vas per huras fee
 vir @ xix de jany 1600
 jo juan gati manya tinch debm
 delz hobres mano p lo pten de pna
 dan gerbu p la porta dela mongia
 y alra y dja psta y lo pany de
 la cadena altra clausala d rada
 y y una frontissa de a sobas
 altra y la troneta y pany de
 la clausura y altra pany de la
 xiu y tot dues lurs de
 fet vuy a vint y sinch de ya
 ner de 1600 2 # 2

novaltat de xerbertomen foliador
 y joanfran pexo boigade de ler
 anem debm de hobres menos de lo sen
 de bo 6 dos lures q son per doctuy
 mes paper genouel pnes de ma barga
 lo dia pnt q perdo xer zefalo pnt
 de mad me jofran pexa de febre
 1600 2 # 2

present demm Telabru Ma do bar
 vendres y beneficat dela Ande
 bar arebnt Bernat Carrerab
 muler per lo pten de lrm y lre
 vist pedra a d r qnatre fons p
 pedra a d r qnatre fons p
 d r iijtt xij p fet vuy als
 25 de may 1600 iijtt xij p
 Cmes a debnt fons de
 portugat pnapedrer per lo
 pten de pnapedrer per lo
 vist araf dos fons pnt
 pedra fnt lures de d r
 d r y any fo bredit a tt 2
 Jo Jaume Angel Japies m d am
 tinch rebu de lures obres men
 sis lures y son p distribuydes
 vist entre any entor Camors foras
 y Camors pany y per lo ber
 fas lo pnt de ma d r lurs q
 de Abril 1600 vijtt 2

88
 esta no tatis da
 p p ter
 enone estos
 dos p antieshe
 men de estar
 en lurs dases de
 mepre de casy
 fol 48

Present de mi Pere Gujalmar suen
 tor ha rebut sempre fort molar plo
 grande d'unes gordes ha portat de
 la plaa plo poyment a ras de
 quatre fons y gordo y anot Nya p
 lo gran de dos pedres quate d'uns de
 dos fons y pla y dita plaa qua
 tres fons que tot men fuma de
 fots fons d'istot un a. gde. ab
 yll 1600

aquest par
 tit ha aina de
 estar contin
 at eny 48

#xij

Present de mi Joana Salapruera
 y beneficiat en la seu de Barç. ha
 rebut Pere Marçal porter o nū
 tis per lo port de 27. cartells ha
 donats per lo bar la fabrica ha de
 diversos beneficiis es es comie del
 bisbat d. barç. 27. eials ues
 ual per cartell y per no salu
 de anir dit marçall fari's
 sobre dit Copne uuy a 22. de
 Abril de 1600.

y #xiii

Jo Joan de Gola pueres y beneficiat
 de la seu de Barcelona per m. Alfonso
 a at Carbonell sirvent de monard per
 lo pren de cent y vint y duas gordes a
 de cala a. y fons y ri d'unes per gorda
 tera gorda. Ullera y gorda son de
 xvii v. y idest dets obres menors
 vuy a 27 de Abril 1600
 Jo Juan Galí marta y fons
 Rebut dets fons menors plo pue
 de dues claus una de la fons
 21a y l'altra del fons tot del
 cor y p las quassa de la vada
 da y p las quassa de la camysana
 de l'andaa y p vint y tres una
 massa y una de mella de an
 forollat y quinze fons
 vuy a trenta de abril de 1600

vint

vint

#15

jo mesera mikel brenes que
 rabut dels obres manes per
 bonatayre d'ales vadgeses
 com braz de noune la falha
 eja ja peles de fante anto
 ni jateres mes faliu fen
 hnt ala vtrima capela
 vint iuse realz fce vuyal
 daces de may 1600 — y # x b j
 joian gati manya binc
 Debut de v.m. senyor habes
 manes vint fous
 lura son y lo pany de la por
 ta mes alta delas quala planera
 y clau y plo ver fas lo present
 de manya pzo pia vuya vint
 de may de 1600
 present de mi domingo puz preuora
 porten de las clauas ha rebut antoni
 bly bria terra dels obres manes p on
 preu fet de pauca la terra y pedres
 dela plaa de la seu tres lura dotse sans
 a vint i 4 de juy 1000 dñ — m # xij

71
 Pusant de mi Joan Anglada
 ha rebut pzeu Pere puzanas manes
 pzeu de fante anto ni jateres
 d'obres manes pzeu de fante anto ni jateres
 vint i 4 de juy 1600 — y # x b j
 present de mi Joan faler fce nax de bax
 re rebut Joan fualar fombiorre deli
 obres manes trenta fous que son pzeu pzeu
 de naxi guintas de teja arado de vñ
 fous lo guintar la quala fce nax pzeu
 alimarias de la vigilia del pzeu pzeu
 enen esta lora vñ fce nax pzeu
 29 de jany de 1600 trenta fous — y # x b j
 present de mi barthomeu fce nax ha rebut
 pzeu sola vñer de la seu
 Jobartomeu fce nax pzeu
 re ticans de drogen tme
 rebut iix lures de bñ
 obres manes y fce nax pzeu
 pzeu de quatre grosses
 de cuets uole dos y tro
 nados an geruit pla
 festa de sant pere fet
 auia ados de gulioll 1600 vñ # x b j

buech rebut jo Jaume Robio daques
 dels seus obres menors dela seu de Baza
 trenta unanys dich 14192 y son p. t. t. g.
 luras de fill de fero a. 3. 4. 8. a. s. e. n. t.
 f. lo relatge bedinta l. y. g. l. e. s. i. n. y. f. l. o.
 o. r. e. s. i. q. u. a. r. t. s. d. e. d. i. t. r. e. l. a. g. e. y. f. q. u. e.
 e. s. o. n. l. a. v. e. r. i. t. a. t. d. e. f. o. r. t. o. p. n. e. a. l. l. a. r. i.
 d. e. m. a. n. y. a. p. r. o. p. i. a. @ 3 de juliol 1600
 dich

Nosaltres Joachim Palau y gabriel cur
 da canonges dela seu de b. n. y. a. h. a. u. e. m.
 rebuts del p. n. r. f. r. a. m. i. g. u. e. l. c. l. a. u. d. e. s.
 y. s. a. l. v. a. d. o. r. c. o. r. o. m. i. n. e. s. o. b. r. e. r. s. m. e. n. o. r. s.
 v. i. n. t. r. e. a. l. s. d. i. e. 2. 4. 8. y. s. o. n. y. e. n.
 v. i. r. t. u. t. d. e. u. n. m. o. n. u. m. e. n. t. h. a. e. l. l. e. f. e. t.

p. lo p. n. t. capitol y p. lo versas
 p. Joachim Palau lo p. n. t. s. e. r. a.
 s. e. r. e. t. d. e. m. a. d. e. d. i. t. g. a. b. r. i. e. l. e. n. d. a. v. i. n. y.
 a. 3. de juliol de 1600

joan p. n. t. e. n. t. e. c. o. n. t. r. a. t. a. t. e. s.
 d. e. l. s. o. b. i. e. c. t. s. d. e. n. t. e. c. a. t. a. p. a. r. e. n. t. e. s.
 s. o. n. p. o. d. m. a. n. y. a. p. r. o. p. i. a. l. l. a. r. i.
 f. o. r. t. i. d. e. s. i. l. l. o. s. l. o. s. o. b. a. l. q. u. e. s.
 f. o. r. a. t. p. e. r. l. o. d. i. a. p. e. r. d. e. l. g. a. p. u. s. e. t.
 m. i. p. o. r. e. n. v. i. n. t. e. f. a. l. s. f. o. r. t. i. d. e. s.
 a. l. l. a. r. i. g. e. n. t. i. a. p. r. o. p. i. a. l. l. a. r. i. d. e. s. e. t. 8. 4.
 j. u. l. i. o. l. d. e. l. a. s. 1. 6. 0. 0.

Presente de mi Valenti Texido p. e. n. u. b. n. s. a. l. v. a. d. o. r. e.
 carbonat. m. a. s. i. d. e. l. s. o. b. i. e. c. t. s. m. e. n. o. r. s. t. i. e. n. n. y. d. e.
 f. o. n. y. g. e. n. p. e. r. t. o. m. u. s. i. c. i. a. l. a. f. e. n. l. a. v. i. g. i. l. l. i. a.
 s. t. f. e. r. e. e. n. l. o. c. a. m. p. a. n. y. p. l. o. s. a. l. a. n. d. e. t. o. r. s.
 s. i. n. y. p. e. r. t. o. v. e. r. l. o. d. e. u. n. y. p. e. r. n. o. s. a. l. e.
 d. e. c. i. m. u. l. a. f. a. f. e. r. l. o. p. n. e. p. e. r. m. a. d. e. m. i. g. u. e.
 d. i. n. s. e. n. d. i. v. i. n. y. a. 6. d. e. j. u. l. i. o. l. 1600. j. t. x. y. d.

Joachim Palau y gabriel cur
 de. v. n. e. f. e. r. e. n. t. e. s. m. a. n. y. a. p. r. o. p. i. a. l. l. a. r. i.
 n. o. n. s. o. n. s. e. n. t. e. s. y. s. o. n. p. e. r. t. o. m. u. s. i. c. i. a.
 v. i. n. t. e. s. e. n. t. e. s. y. s. o. n. p. e. r. t. o. m. u. s. i. c. i. a.
 f. r. o. n. t. i. g. a. d. e. l. a. b. a. r. a. q. u. e. y. p. e. r. t. o. m. u. s. i. c. i. a.
 l. a. v. e. r. i. t. a. t. f. a. s. l. o. p. r. e. s. e. n. t. d. e. l. a. v. i. g. i. l. l. i. a.
 m. a. n. y. a. p. r. o. p. i. a. v. i. n. y. a. v. i. n. t. e. s. e. n. t. e. s. y. s. o. n. p. e. r. t. o. m. u. s. i. c. i. a.
 d. e. j. u. l. i. o. l. d. e. 1600. # 9 f

Joachim Palau y gabriel cur
 y corredor de les rendes dela seu
 t. i. n. c. f. e. r. e. b. u. t. d. e. l. s. o. b. i. e. c. t. s. m. e. n. o. r. s.
 d. e. d. i. t. a. s. e. n. v. n. a. l. i. u. r. a. y. d. o. d. z. a.
 s. o. n. s. o. l. s. q. u. a. l. s. s. o. n. p. e. r. t. o. m. u. s. i. c. i. a. d. e.
 q. u. a. t. r. a. t. r. o. m. p. e. t. a. s. e. n. l. o. c. a. m. p. a.
 n. a. r. l. a. v. i. g. i. l. l. i. a. d. e. s. a. n. t. p. e. r. a.
 d. e. l. a. m. y. 1600 y p. lo versas lo
 p. n. t. d. e. m. a. n. y. a. p. r. o. p. i. a. v. i. n. y. a. v. i. n. t. e. s. e. n. t. e. s. y. s. o. n. p. e. r. t. o. m. u. s. i. c. i. a.
 l. a. 8. d. e. j. u. l. i. o. l. d. e. d. i. t. a. n. y.
 d. i. c.

Jo Domingo purg preuera fine rebut de
ls obres menors d'obra lous los quals me ha
vint dats per escombras d'obra de la seu y pla
veritat fcs lo present albará de ma ma
vui a 8 de july del any 1600

Jo Salvador coll noty hereditari dels senyors
obres menors de la seu y de la casa de la
vint d'obra de la casa del senyor canonge
barcello G. q. a. u. p. l. o. s. c. a. n. o. n. e.
señor fcs de ma ma a 20 de july del any
july 1600

Jo miguel conde de
vint Vella era d'alt dels obres
migos de la seu y de la casa
y quanta fcs de ma ma y
los ualors de dos raimes
Jo per jero n. a. 22 d'agost
raime val 24 d'agost
vint vint als 23 de july
1600

Present de mi Joan sola Preuera
beneficiat en la seu ha rebut Anho
ni clay nra terra dels obres menors
vint pertues jornals hafets de trau en terra
ypicadi resultant del picar de les
pedras ab tres afans vint y set hons
vint y 17 de setembre 1600

Jo Juan gali manyacom
fcs a vez de la de v. m. y sen
yos menors hobres vint y set
reg y son p lo preu de ardo
har lo rexar y fcs de ma ma y fo
vint zellat y a do bar lo batall
del acam pano de ystra
senyora p dues claus y
p fer lo verfas lo preu
sent de ma ma y propria
vint y a setze de huchubre
de 1600

J. H. v. y. 2

b. m. y. 2

jo antoni clos de guen confes a
ver rebuer dels obres mans de la
ceu vint y quatre sous i son p
treure les esconbrexies de
la istancia a on les acalstumen
de posar y p louer fos lo present
albera de mamia a denou de
jener 1601 1^{ta} m^{ta}

Jo Hieronym Papio p. tunc rebut dels
obres menors dela seude Bar. onze sous
dich. 2^{ta} q. y mes altres onze que tot sunt
son vint y dos sous y son per vna Ray
made paper costinch venut. cruyals
23 de jener de 1601.

Present de mi Seuea Plans stu
diant en Theologia habitant en
casa del s^r. Don Geruani de
malla ha rebut Joan Bedin
pages de Badalona del hobres
menors dela seu per lo preu de

74
dos centes y setze quateres de
cal araho de dos sous y mita per
quateres vint y set lliures de
27^{ta} q. a 24 de jener 1601.

1^{ta} m^{ta}
pnt de mi Migl calopa. b. enloren
horebat elegnor terrena dels
hobres menors delasau de bars
creta sous dich. 1^{ta} q. 2 glo
pren de trescentes Rapolas a
vint xaho deu sous y cet anserdie
p. lo adob dels canals y p. lo
y s. no saber de scriure
p. ferlo pnt de voluntat mradenda
de dit calopa vuy a 26 de jener
1601 1^{ta} m^{ta}

1^{ta} m^{ta}
p. de mi Joan Anglada ha re
but Joan Jaba y Joan laudat
manobles p. tot penals cada ho
for real que tot prenla p. m^{ta}
de dndicat. foren los dit penals
per fer y amaraa la pila per
ma m^{ta} a 28 de jener 1601 1^{ta} m^{ta}

Pne des mi ff bonelli fudic hali
tant en esbo del pte q mofp
rabut ff ptegal, pgaro hali pte
pad us per lo pteu de pteu nou pa
imemb pteu vñ pteu fet de gubilar
lo picadib qesulant delos pedras qis
furo picades qesulant vñ pteu vñ
a 23 de janyer 1600

j meb ha rabut antoni clauoria
corra per setze viages ab tols animals
de terra qis viages de ante na datge
i qis dia iani lobia dit
ptransport de mi frachim ferar pa
la rabut juan duran lina lama
p vint vianges de lama ab tres
animals y qis de arera caloren
sous y qis dia y any sobre dit

Present demi francenx farrer ciutada
te rebut joan la viola treballador j pom
sala del obres menors tres lliures dit vñ
j son per un pteu fet a ells donat per canar
part dela obra per aritar los pteu
fet vñ al primer de febrer 1601

Presente de mi Monsecat Palomus jany
Sarebut Joan Valls mester fante dels
senys de la mester fante dels
vñ jany fante fante fante fante
jany tres pteu fet de may pteu
a 2 de febrer 1601

Present de mi pteu pteu pteu pteu
a rebut fante de la mester fante
3 animals dit vñ jany 4 de febrer 1601

Joan tomen ferer apreticant
de Roger fante de la mester fante
es manos 6 ff dit vñ jany
yson j quatre grosas de cuets
nalados los quals an de seany
per las alymayas de la cono
naryo de sant ramon y pteu
uer las lo present al bara
de ma mya auy que comtam a
a 13 de may de lany 1601

Joan angell mester fante fante
debut de la mester fante fante
nos quatre pteu de la mester fante
son j dues claus de la mester fante
la porta de la mester fante fante
la porta de la mester fante fante
aquina de la mester fante fante

Present de mi pteu pteu pteu pteu
a rebut fante de la mester fante
3 animals dit vñ jany 4 de febrer 1601

Juan gal manya confes
a ver Debut de vossas mes
ses senyos hobres me nos senyos
peborra banded y fanyos coro
mines sis Deaf 22 H 12 4 fa
c p tornas a dobar lo dabill
del romas quela vian fet fer
maga laza y p ger lo ver
fas lo present de mania
vuy a quinze de abril de
mil 601

Jo falo dormore ier
tincut bat zell no he
menor p lo present de
ide cana p lliure
nou sou fet mil 602 de
bril 601

pnt. se mi fany miralles ha rebut
d' honra p lliure mil 602 de
toro regala quatorze pnt y pnt pnt lo
pnt de dos copes de colt de colt
pnt acura lo pnt de colt pnt
vuy a 24 de abril 601

77
Jo Jaume Angel Tapies de
rich rebut dels vossos obres
menor sis lliures p la mar
les pafes del pnt any y lo
q tanta los pafes foras los
entre any als quals se des
tribuecen y per lo ver fas
lo present de mania vuy a
27 de abril 1601

Jo Juan gal manya confes
a ver Debut de vossas mes
ses senyos hobres deffasot Deaf
los quals son p tres tornes de
las magas delas tenebres y
p un cademat de colt y
volta p la porta del cam
panas delas campanas del
y qual del rait y pnt ger lo
ver fas lo present de mania
vuy a vint y set de abril 1601



[Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page.]

115.

brt.

jollos d'ens raguez r'no
 bur des robes mande
 laseu de kasse gra sine l'ou
 les me pagon & uinr cantons
 a s de l'ou r' & que es uerjas
 sap rext n'abida de ma r'ra
 a s de agost 1600 Los robes d'ida
 anser r'ra r'ra r'ra r'ra r'ra
 aont es r'ra r'ra r'ra r'ra r'ra V # 9

Epist

oode m'p r'ra

brt.

Presene de m'p r'ra r'ra r'ra
 rebu r'ra r'ra r'ra r'ra r'ra
 finet r'ra r'ra r'ra r'ra r'ra
 1603 r'ra r'ra r'ra r'ra r'ra
 per si r'ra r'ra r'ra r'ra r'ra
 nals de m'p r'ra r'ra r'ra r'ra
 per r'ra r'ra r'ra r'ra r'ra
 telles r'ra r'ra r'ra r'ra r'ra
 ne r'ra r'ra r'ra r'ra r'ra
 de r'ra r'ra r'ra r'ra r'ra
 lo r'ra r'ra r'ra r'ra r'ra
 obra r'ra r'ra r'ra r'ra r'ra
 de r'ra r'ra r'ra r'ra r'ra
 de r'ra r'ra r'ra r'ra r'ra V # 93

Epist

oode m'p r'ra

Presente de mi Mathias
meus Jmpt, mercader (meada
debaix. hureba Joan Valls
mestre de casa dels senyors de
menors relasen relas dot se
bons J dos Jodals hureba
lla J la ylena Eglor
gab. Lo m xma mia Jori
Gustabereu reserua. Ca
13 de Agost. 1600.

Presente de mi Mathias
Joa preme a rebut fra
cech portugal picapete
per lo preu de pira vinti
tues piches freta non sou
y mig dich
ymex a rebut jua vals
picapete per lo preu de pi
ca vinti set piches si qua
ta sou y sis dines fet mch
10 de setembre 1600.

Presente de mi Mathias
ma nos trene per de ca
i pos per con nals fet en
dipa seu fins la present i on
nada i el l. 10 mo usen
seu a m f. 10 present
a 10 de setembre 1600.

Presente de mi Jmpt. redrege studiant
un art h. rebut Jua vals pira pedres
per lo preu de 43. pedres a pira en
compaga de Jmpt. portugal per lo preu
dela pira de la seu 34 d. 17 de
7 de 1600.

Presente de mi Jmpt. Jastre p. J bene
gical sala seu de bay. rebut
Joan Valls per lo preu de pira cent
vint. quare Joras en compaga de Jmpt.
Portugal Jmpt. rebut Jmpt.
24 de setembre del 1600.

Presente de mi Jmpt. Jastre p. J bene
a rebut Joan Valls pira pedres
per lo preu de pira quarenta
pedres en compaga de Jmpt.
Portugal Jmpt. rebut Jmpt.
Jmpt. 10 de 1600.

Presente de mi Jmpt. Jastre p. J bene
a rebut Jmpt. Portugal Jmpt. rebut Jmpt.
lo preu de pira vint pedres a 146
pira nyals 15 de octubre de 1600.
dich

Int. de my Anna folla per
nera ha rebut frances portu
gal pica padre per le pre
de pica vnt y vnt pedras
vnt la raho clennit dines pedra
dnes llinzas y dos surs vnt
ha 29. de octubre 1600. — y tt y. p.

prennent demy chrys fol sala
 es m dy tant en ors horebut
 fransez portugol per la preu de
 pycor de nou pe dras per huna
 cor go de cals y per pycady des
~~lyras des sangs des uyt y nou~~
 tous yous pour ce y est de pycor
 re

[illegible]

Present de m Pau queralt benesint
en la seu de l'ay^{no} se rebat Joan
valls principales per lo preu de pica
quaxanta y una pica aras de vint dies
pica per lince en sac y sis dies per
de ma ma propia ~~vi~~ solredit
queralt per no saber dit valls
de pica vi al ig de vint
vint dies.

present de mis Cuentas y como primero
ha rebuto to sobre dit 1000 talos por
lo pido de quarantaset pedras de la obra
dita talos que son 3 tt 1096. feb. bu
a 26 de noviembre Any 1600. 11 tt 1096

*Pont de mi Hieronj Miralles p^a bene inta.
seade bab. ha ubat Joan valls picaporer
res claus per mes di 3439. jron per
vnt Copiar de quarda duns pedes ar.^o i86.
perpedra per la obra de la placa les quals
ha u batl del oher menor de orcau jn
lo ver deu l'atac par fars lo pñ alba d'orij
a 3. de desembre 1800.*

*Praedi mi Hieronymi Miralles p^r: laudat & obedi
fianz portugál vntz quade realt di 2489
7 tonells nou de cu da p^rda pedre ar.^a 186.
e suora topica del y lapassa losquell ceubus
della het mayor vy a ro de dubte. 1600.*

presente de mi Joan Cases charge a rebout
 Joan Galls picho pedre per lo preu
 di quichor cinquanta per pedras en
 compa nija de ffe Portugal a mo
 de diuinit dines per pedra quatre
 lliures Isin h sans isis Guialguim
 quatre de desembre 1600 4 Hs 6

vist

Presente de mi Bernat Carques
 d'ant en arx arebut annuall
 per padrer q lo preu de peuar 1633
 pedras arias de diuit dines per pedra
 en compa nija de frances Portugal
 quaranta nou sou y si diuit fet
 a 6 de jener 1601 17 H 6

vist

En present de mi monseñor tout bene
 ficie entarrega residint en casa del
 or for d. olino ha abut Juan valls per lo
 preu de piar vinti ona pedra a mho
 de diuinit dines per pedra trentay or
 sou y mig viuy a 14 de Geney 1601
 y mes per repiar dues pedres llargues hanetall
 dos dos que tot pren la suma de
 dues lliures y quins lliures y sis

vist

2 H 25 6

presente de mi Agostin aldeperer
 noty frances Portugal per a perer
 ciutades ha rebut dels diuers me
 noty de las ca rebat una lliura
 vint sous 2 H 6, y lo preu de picare
 denou pedres a 106 y pedras
 en compa nija de joans alts, fet
 fet viuy a 20 de jener 1600 1 Hom 6

vist

9 x H 6

presente de mi Jaume font laus
 dich arebut m. Joan lloren
 ler per a perer de diuers pedres
 curtas a 106 pedre valer
 vint y seua dich lliures per
 a se de la mida bastanta de
 306 pedre cinquanta res sou
 dich 2 H 10 6 quel tot pren
 en suma de res lliures de sou
 sou fet viuy a 20 de jener
 1601 dich 2 3 H 10 6

vist

9 H 10 6

Jo mon jurar fenta cana
me robat dels penys hoies
ma nos per ja deu nos deu
Jous dia 16 d'10 q' i jona con
pliment de tots gornals
que sego n'fets fins a 18 de
febrer 1601 en la pen de
baralo na p'per lo fos tot
present al ca ra d'uni d'ata
Jo 6 na dit i hon res los go
nals de a baxar los ai que
de la nalta q'ion ala de bax
de la na va capera

xvj 4 x 9

Erms i o jo b'ia de pic ra but de
d'is ho b'is guata tin ra p'et
ja Jous de r'or mols fets en la
cia Jous de r'or p'et de d'is de
18 fins a 23 de febrer 1601
dit

4 # 132

que dem Joachim Re fols q'ener bat
en la seu arebut Antoni Ray d'interca
ly r'ores Jels ob'is menos d'edra seu omi r'aly
dos r'aly p' b'ugren fet de trauren terra
de la platja q' es carregat de arena q'
altre d'imp' de argila de r'ougnis que
totquen f'umma de m' q' f'et r'aly q' f'it
dixy b'ugra es de febrer 1601

2 # 1496

p'nt de mi Joa v'arint q'ener
q' beneficiat on la seu p'arebut
Joa v'als i Joa tanera ab dos mano
bez p'is gornals sis l'ines v'ij
als 4 de mars de 1601 d'iu

6 # 2

present de mis domingo puig prener
porter de las claus ha rebut Antoni blai ti
ra terra p' f'et v'atges de arena ab tres ani
mals i f'inch de argila so es la arena a
rao tres d'ines p' curra y la argila a qua
tra de fet Jous v'ij a quora de m' d'is
p'nt de mi miguel f'ayol q' en
l'agen de b'uga beneficiat de rebut
Antoni blay c'irra de d'is s'ons
ob'is de la caula de la ob'ia de la
seu per b'it y los viatges de arena
que ap'ocada q'ezas de argilla
ab tres animals b'it y n'ongons y bis
ya Joan v'als i Joa tanera m'
de f'et y p'et dos manobras per jo
nals f'et en d'is plaia de la seu
tres l'ines de m' y f'et Jous que tot
lo sobre dit f'uma — 5 # 796
y per no saber de f'eture ab f'abola
tat f'et lo p'nt de m' sobre dit
v'ij an ii de mars 1601 de

5 # 796

pnt Dm Joseph marter pienter
 de la seu beneficiat ha rebut Joan
 tenes y pare Arbones mestres
 Cases Jues Lopez arbony y quatre
 Jorns Un qucat y lo dit Joan
 tenes y Jinch Jorns trent Jous
 ylls mesores y tots Jinch Jor
 nals quoranta Jous que ha
 pren lo summa de quatre lli
 res quante Jous Un y al
 de mass 1601 4^{ta} 14^{ta}

pnt Dm Plutberto Natzer pnia Jone de
 mebre y Cases arebut dels obres menas
 dels Plures Sib sont per onre Jornals
 a fet feynadament la clau de la
 capella dels S^{ts} Innocents y per dte
 y cadit tres Jous tot pren suma dels
 Plures non sont feta 15 d'abul 1601 3^{ta} 9^{ta}

*Prieur & son pere Noel prie 60. de
de s'au abbat de l'abbaye de St. Jean
les dotes memoir docteur d'ap 124 y son plo
exordina port d'24 viages ab 9 an nels an
nrs...
vnt*

Yo me ngerat semma la ma ricca
 out dels semis homes ma nos
 de l'heu de bon fe to ma i son
 ver rax los for nals fers de
 mestra i o va i ma no bra fex
 lo dia pas l'ua de raxura i son
 fers a b los 7a rax i la vela
 dels i nno pens que dugan
 finnt l'u nos i firs fons i firs
 dic 5 # 6 8 5 d'ines dic
 i ver lo ver fas i o job rax
 lo present ab ca m de maia
 dia 23 lo abril 1601

presente dem Bernarfe de primey
seu hoar in Cofen regie lazer pmd
Gode dem fte de fte y Anthoni capda
mamote de l'ur n'aque l'landes pu
nere altre de l'obres m'nos e d'ura
fue deu de l'os dos Jomals fte e e
parar lo terat de la fte y de l'entab
lo prefue vny als 28 de abril 1601

54696

14-2

[Faint, mostly illegible handwritten text in a cursive script, likely from a 17th or 18th-century manuscript. The text is arranged in several lines across the upper half of the page.]

[Faint, mostly illegible handwritten text in a cursive script, continuing from the previous block. The text is arranged in several lines across the lower half of the page.]

8937

